

UHD - 56110

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.: L/0425/0004

आवेदन संख्या:

APPLICATION DATE:
आवेदन तिथि: 16-04-25

NAME of APPLICANT: MRS.

आवेदक का नाम

BHARATI HALDAR 55 F.

FATHER'S/SPOUSE'S NAME: LT. Joydeb Haldar.

पिता/कनूपी का नाम

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान आवासीय पता
Ramkrishna Nikan Ghat Road.
EB. Number- 732101

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाइ आवासीय पता

Do.

OCCUPATION:
बदलाव

Cooking work.

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) / TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय

12,000/-

(Attach Proof of Income)
(आय का साक्ष्य संलग्न)

PAN No. स्थाई खाता संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable):
क्या आप आय कर रहा है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगायें)Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बंध
1.	Bharati Haldar 55	55	F	Say
2.	LT. Joydeb Haldar		M	Husband
3.	Gurajit Haldar 32	32	M	Son (Married)
4.	Sampa Haldar 35	35	F	Daughter (Married)

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये विनामि आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष्य
गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न करें)	अल्प अय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न करें)	उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विनामि का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न
	Diagnosis → LSC → Cataract. Surgery → LC → Cataract

ASSISTANCE BEING AVALIED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किये जाने वाली स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVALIED लोगों द्वारा सहायता राशी
	NPCB VI	2550/-

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा प्रतः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

- 1) मैं परिवर्तन करता हूं कि इस प्रकार मेरे लिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सही है। यदि कोई विवरण एवं वर्णन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निम्नलिखित की ओर भरकरी है।
- 2) मैं द्वारा जीं सहायता दी गई "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जानकारी है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य के बूरी के लिये किया जायेगा, जो इस प्रकार मेरा भय है।
- 3) मैं पुष्ट करता हूं कि विस सहायता हेतु यह प्रार्थना की गई है, उस राशि का आर्थिक या सकल हिस्सा किसी अन्य योग्यनिवेदनकालीन कार्यक्रम से न जोड़ा जायेगा है और न ही भविष्य में लौटा।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा कराए)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रणाली जो अपने हस्ताक्षर या अंगूठे की लाग लागाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की पुष्ट करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यायीयों" को अधिकृत करता हूं कि गोपा नाम, पता, जोड़ी और जीं विवरण इस प्रकार मेरे भावित है, उसे "कोशिका" एवं न्यायी, राज, सचिवालय दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रकार मार्गदर्शन से प्रसिद्ध करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्राप्त का विवरण मेरे इस्तमाल के पहले या बाद मेरे करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" या न्यायी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस चाल में सहमत हूं कि गोपा नाम, पता, जोड़ी और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से जुड़ी हैं मुझे स्वतः सहायता का डक्टर नहीं बनाता। इस मार्गदर्शन में "कोशिका" एवं उसके न्यायीयों का निर्णय अदिकृत और वायाकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के हस्ताक्षर या अंगूठे का निशान

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्ताक्षर द्वारा कराए)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसका अधिकृत, हस्ताक्षर की ओर से यामर्गी/अंगूठी को "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न प्रकार ले गान्व व स्वीकृत करते हैं।

- 1) यह कि न तो वर्तीय और न ही भविष्य में वित्तीय सहायता की वित्तीय सहायता संस्थान या किसी अन्य स्रोत से उठाते रही/मानते हैं लेंगे या ले रहे हैं, तो यह कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय सहायता की वित्तीय सहायता दी है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता वित्तीय आर्थिक/साक्षरता हेतु यथृत नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साम्बद्धन से सहायता लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पूर्वानुष्ठान में स्वयं करा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त एवं पापर्से हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साम्बद्धन से नहीं लेगा/लेंगी।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से जीं गई सहायता के केवल वित्तीय प्रकृति की है। ऐसी पर इस्तमाल होने वाले गोपा एवं उपचार/प्रक्रिया या चुनाव रोपी एवं हस्ताक्षर के बीच का विवरण है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्ताक्षर में ऐसी को इलाज सुरक्षा और आनंद जाने की गती जिम्मेदारी ऐसी एवं इस्तमाल की होगी और "कोशिका" की कोई भूमिका या विम्पलारी इस यामर्ग में नहीं होगी।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृती के लिए संस्कृति**

Date of Surgery अंगूठे की तरीकी 16.4.25	R. Dr. RASHI RAY (Name of Doctor / Regd. No. with Stamp) डॉक्टर का नाम व अंगूठे की तरीकी Regd. No. 98741 WBMC OPHTHALMIC CONSULTANTKA FOUNDATION	Chinty Ghosh PT Market Development Manager A Unit of Sri Sri Tattva Foundation on behalf of Hospital आनंदिक उपचार हेतु
---	---	--

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यायी हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2
न्यायी हस्ताक्षर 2